

**PÄÄTÖS YLEISTEN JA YKSITYISTEN ETUJEN TURVAAMISEKSI ANNETTAVISTA MÄÄRÄYKSISTÄ**

**Kaivospiirin haltija tai  
kaivosyhtiö**

**Vulcan Kotalahti Oy  
y-tunnus: 23009905  
Kaivostie 9  
83700 Polvijärvi**

**Kaivospiiri  
Sijainti**

Särkiniemi (KaivNro 6977)  
Leppävirta (kaivospiirin kartta on esitetty liitteessä 1)

**PÄÄTÖS**

Turvallisuus- ja kemikaalivirasto antaa Vulcan Kotalahti Oy:lle seuraavat kaivospiiriä Särkiniemi (KaivNro 6977) koskevat yleisten ja yksityisten etujen turvaamiseksi tarpeelliset määräykset.

Perustelut: Kaivoslaki 52 §, 125 § ja 181 §

**Lupamääräykset**

Lupamääräys 1

Kaivostoiminta ei saa aiheuttaa haittaa ihmisten terveydelle tai vaaraa yleiselle turvallisuudelle.

Perustelut: Kaivoslaki 18 §

Lupamääräys 2

Kaivostoiminnasta ei saa aiheutua huomattavaa haittaa yleiselle tai yksityiselle edulle eikä yleisen tai yksityisen edun loukkausta.

Perustelut: Kaivoslaki 18 §

Lupamääräys 3

Kaivostoiminta tulee järjestää siten, ettei louhinnassa ja esiintymän hyödyntämisessä tapahdu kaivosmineraalien ilmeistä tuhlausta, eikä toiminnalla vaaranneta tai vaikeuteta kaivoksen mahdollista tulevaa käyttöä ja louhimistyötä.

Perustelut: Kaivoslaki 18 §

#### Lupamääräys 4

Kaivosluvan haltija on velvollinen vuosittain toimittamaan kaivosviranomaiselle selvityksen esiintymän hyödyntämisen laajuudesta ja tuloksista tämän luvan mukaiselta alueelta. Selvityksessä on ilmoitettava louhitun malmin ja sivukiven määrä, kaivoksella käsitellyn pintamaan määrä tonneina, kaivoksella tuotetun rikasteen tai vastaavan välituotteen määrä tonneina, kaivoksella työskentelevien henkilöiden määrä henkilötyökuukausina ja erittely kaivoslain 17 §:n 1 momentin 2 kohdassa tarkoitetuista kaivostoiminnan sivutuotteista.

Perustelut:

Kaivoslaki 18 § 2 momentti ja valtioneuvoston asetus kaivostoiminnasta (391/2012) 31 §

#### Lupamääräys 5

Kaivosluvan haltijan on asetettava 8 000 euron suuruinen omavelkainen pankkitakaus Turvallisuus- ja kemikaalivirastolle kaivoslain mukaisia lopetus- ja jälkitoimenpiteitä varten.

Kaivosvakuus on asetettava viimeistään vuoden kuluttua tämän päätöksen antamisesta.

Perustelut

Kaivosvakuudella katetaan tässä vaiheessa avolouhoksen osittaista aitaamista (jyrkin pääty) ja alueen yleistä siistimistä. Maanalaisen kaivoksen rakentamistoimenpiteitä ei ole vielä aloitettu.

Kaivoslaki 108 §, 109 § ja 181 §

#### Lupamääräys 6

Lupamääräykset tarkistetaan ennen varsinaisen kaivostoiminnan aloittamista, kuitenkin viimeistään 1.6.2019.

Perustelut

Kaivoslaki 62 §



## Asian käsittely

### Asiasta tiedottaminen

Turvallisuus- ja kemikaalivirasto on tiedottanut asiasta kuuluttamalla siitä 30 päivän ajan Turvallisuus- ja kemikaaliviraston Rovaniemen toimipaikan ilmoitustaululla ja osoitteessa [www.tukes.fi/kaivosasiat](http://www.tukes.fi/kaivosasiat) sekä Leppävirran kunnan ilmoitustaululla. Asiasta tiedotettiin myös Savon Sanomat -sanomalehdessä. Asia kuulutettiin 18.3.2014 ja on ollut nähtävillä 17.4.2014 saakka. Lausunnot ja mielipiteet on tullut toimittaa viimeistään 17.4.2014.

### Lausuntopyynnöt

Asiasta lähetettiin lausuntopyynnöt 18.3.2014 Leppävirran kunnalle, Pohjois-Savon ELY-keskukselle ja Pohjois-Savon liitolle.

### Annetut lausunnot, muistutukset ja mielipiteet sekä kaivosyhtiön tai kaivospiirin haltijan selitys

Kuulutuksen johdosta saadut lausunnot, muistutukset ja mielipiteet sekä kaivosyhtiön tai kaivospiirin haltijan selitys on esitetty liitteessä 2.

## Jatkotoimenpiteet kuulemismenettelyn jälkeen

### Kaivosyhtiön tai kaivospiirin haltijan kuuleminen (Kaivoslaki 621/2011) 42 §)

Tukes varasi kaivosoikeuden haltijalle tilaisuuden selityksen antamiseen lausunnoissa ja muistutuksissa esitettyihin vaatimuksiin.

## Kaivosviranomaisen vastaus lausunnoissa ja mielipiteissä esitettyyn

Kaivosviranomainen katsoo, että Vulcan Kotalahti Oy:n antamassa selityksessä on riittävästi selvitetty kuulemisessa esiintuodut seikat lausunnoissa ja mielipiteissä esitettyyn. Kaivosviranomainen toteaa lisäksi seuraavaa:

### Leppävirran kunta

Lausunnossa esitettyjä asioita käsittelevät ja määräyksiä antavat ympäristöviranomaiset.

### Aimo Haikonen

Kaivosviranomainen pyytää mielipiteen esittäjää huomioimaan tämän päätöksen lupamääräyksen 2.

Päätöksessä on otettava kantaa lausunnoissa esitettyihin yksilöityihin vaatimuksiin. Kaivoslaki 56 §

### Lupapäätöksestä tiedottaminen

Lupapäätös on toimitettu päätöksenantopäivänä Vulcan Kotalahti Oy:lle, Leppävirran kunnalle, Pohjois-Savon ELY-keskukselle, Pohjois-Savon liitolle, Säteilyturvakeskukselle ja Maanmittauslaitokselle.

Päätöksen antamisesta kuulutetaan Leppävirran kunnan ilmoitustaululla. Päätöksen antamisesta ilmoitetaan myös Savon Sanomat -sanomalehdessä. Kaivoslaki 58 §

### Päätösmaksu

Tästä päätöksestä perittävä maksu on 475 € + 10 \* 95 €. Maksuun lisätään toteutuneet ilmoituskustannukset. Valtion talous- ja henkilöstöhallinnan palvelukeskus lähettää laskun kaivosyhtiölle.

Perustelut: Asetus Turvallisuus- ja kemikaaliviraston maksullisista suoritteista (636/2013)

### Muutoksenhaku

Tähän päätökseen saa hakea muutosta kaivoslain (621/2011) 162 §:n nojalla Itä-Suomen hallinto-oikeudelta valittamalla siten kuin hallintolainkäyttölaissa (586/1996) säädetään.

Päätöksestä perittävästä maksusta voidaan valittaa samassa järjestyksessä kuin pääasiasta.

Valitusajaksi on 30 päivää tämän päätöksen antopäivästä. Liitteessä 3 esitetystä valitusosoituksesta ilmenee, miten muutosta haettaessa on meneteltävä.

### Sovelletut säännökset

Kaivoslaki (621/2011)  
Valtioneuvoston asetus kaivostoiminnasta (391/2012)  
Hallintolainkäyttölaki (586/1996)  
Asetus Turvallisuus- ja kemikaaliviraston maksullisista suoritteista (636/2013)

## Lisätietoja

Lisätietoja antaa Ossi Leinonen, puh. 029 5052 205.



Terho Liikamaa  
Kaivosyli-insinööri



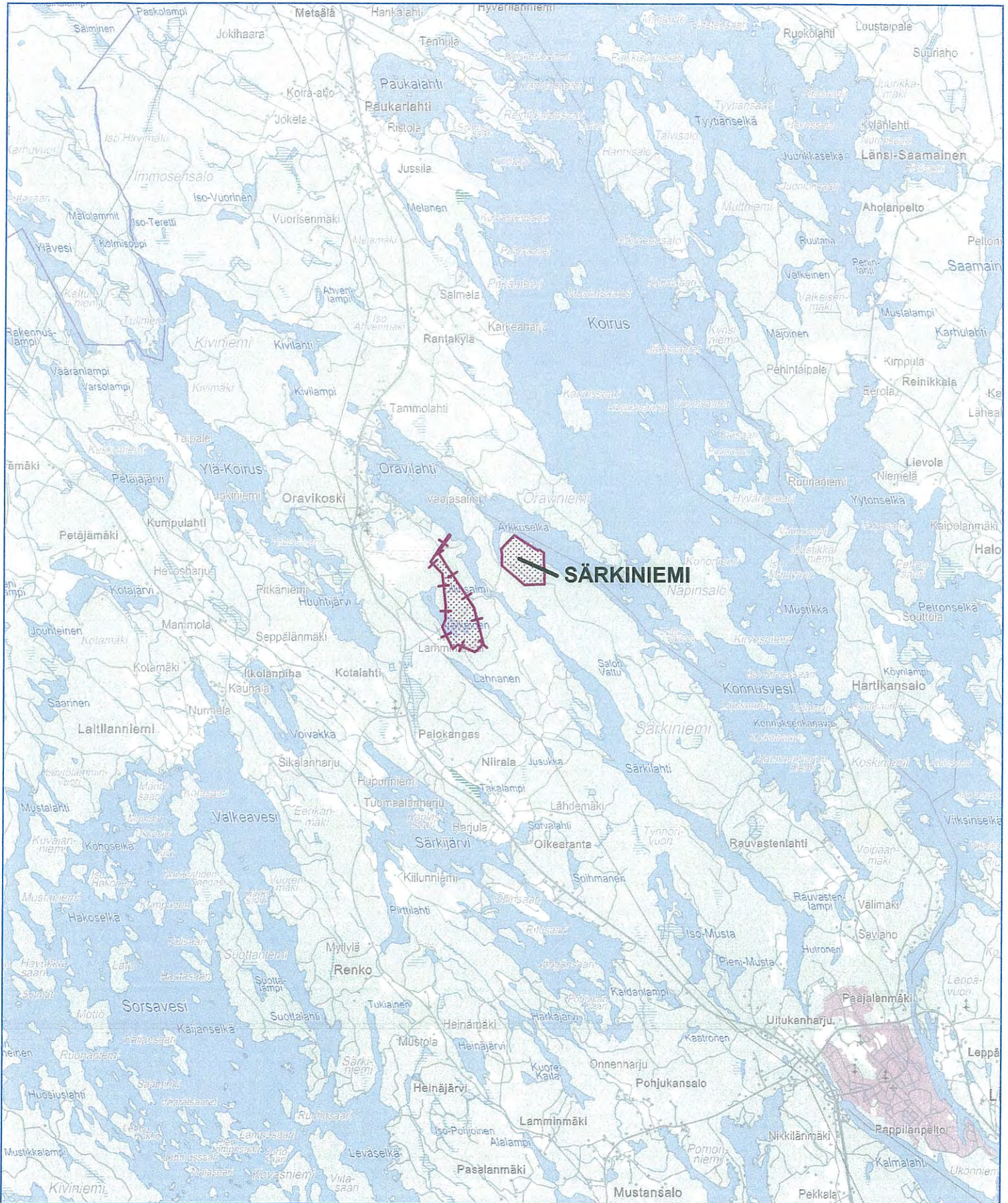
Ossi Leinonen  
Ylitarkastaja

LIITTEET	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Kaivospiirin kartta</li><li>2. Annetut lausunnot, muistutukset ja mielipiteet sekä kaivosyhtiön tai kaivospiirin haltijan selitys</li><li>3. Valitusosoitus</li><li>4. Lista asianosaisista</li></ol>
JAKELU	Vulcan Kotalahti Oy Maanmittauslaitos
TIEDOKSI	Leppävirran kunta Pohjois-Savon ELY-keskus Pohjois-Savon liitto Säteilyturvakeskus Asianosaiset

## Kaivospiirin kartta



SÄRKINIEMI -KAIVOSPIIRI





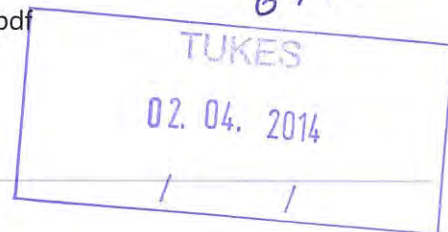
## Annetut lausunnot, muistutukset ja mielipiteet sekä kaivos- yhtiön tai kaivospiirin haltijan selitys



## Marttala Elina

---

**Lähettäjä:** Virtanen Riikka käyttäjän KaivosAsiat puolesta  
**Lähetetty:** 3. huhtikuuta 2014 10:09  
**Vastaanottaja:** Marttala Elina  
**Aihe:** VL: Leppävirran kunnan lausunto  
**Liitteet:** Leppävirran kunnanhallitus 31.3.2014 § 60\_ote.pdf



---

**Lähettäjä:** Marjo-Riikka Salo [<mailto:marjo-riikka.salo@leppavirta.fi>]

**Lähetetty:** 2. huhtikuuta 2014 8:41

**Vastaanottaja:** KaivosAsiat

**Aihe:** Leppävirran kunnan lausunto

Hei,

ohessa Leppävirran kunnanhallituksen ote 31.3.2014

§ 60 Lausunto kaivosluvassa annettavien yleisten määräysten ja yksityisten etujen turvaamiseksi tarpeellisten määräysten antamiseksi ja vakuuden määrittämiseksi.

Terveisin

Marjo-Riikka Salo

arkistonhoitaja

Leppävirran kunta

p. 044 797 5679 sp. [marjo-riikka.salo@leppavirta.fi](mailto:marjo-riikka.salo@leppavirta.fi)

[www.leppavirta.fi](http://www.leppavirta.fi)

Kokousaika 31.3.2014 klo 16.30-18.00

Kokouspaikka Kunnanvirastotalo, Kh huone

Läsnä Mia Hahtala, puheenjohtaja  
Aino Kanniainen, I varapuheenjohtaja  
Sirpa Kinnunen, II varapuheenjohtaja  
Heikki H. Havukainen, jäsen  
Heikki S. Havukainen, jäsen  
Seppo Heinonen, jäsen  
Tiina Nousiainen, jäsen  
Markku Pesonen, jäsen  
Veikko Pitkänen, jäsen

Pekka Nykänen, valtuuston puheenjohtaja  
Lauri Tirkkonen, valtuuston I varapuheenjohtaja  
Kaisa Korhonen, valtuuston II varapuheenjohtaja

Matti Raatikainen, kunnanjohtaja, esittelijä  
Anssi Nykänen, pöytäkirjanpitäjä

Muut osallistujat

Poissa

Asiat § 56-66

Pöytäkirjan allekirjoitus ja varmennus Leppävirralla

Pöytäkirjan tarkastus-merkinnät Mia Hahtala  
puheenjohtaja

Anssi Nykänen  
pöytäkirjanpitäjä

Heikki H. Havukainen

Heikki S. Havukainen

Nähtävilläolo Tämä pöytäkirja on edeltäpäin ilmoitettuna aikana 1.4.2014 ollut Leppävirran kunnanvirastotalossa yleisesti nähtävänä.

Leppävirralla  
Virallisesti

Arkistonhoitaja

Marjo-Riikka Salo



DIAARI: 43 /2014

60§ LAUSUNTO KAIVOSLUVASSA ANNETTAVIEN YLEISTEN JA YKSITYISTEN ETUJEN TURVAAMISEKSI TARPEELLISTEN MÄÄRÄYSTEN ANTAMISEKSI JA VAKUUDEN MÄÄRÄÄMISEKSI

Kunnanhallitus 31.3.2014 § 60

Turvallisuus- ja kemikaalivirasto (Tukes) kaivosviranomaisena pyytää kaivoslain (10.6.2011/621) 37 §:n nojalla lausuntoa Leppävirran kunnalta kaivosluvassa annettavien yleisten ja yksityisten etujen turvaamiseksi tarpeellisten määräysten antamiseksi ja vakuuden määräämiseksi (kaivoslaki 621/2011 40 §). Kuulemisasiakirja koskee Särkiniemen kaivospiiriä Leppävirran kunnassa.

Tukes pyytää Leppävirran kunnalta lausuntoa 17.4.2014 mennessä. Kuulemisasiakirjat ovat nähtävillä Leppävirran kunnanvirastolla ja Tukesin Rovaniemen toimipaikassa. Kuulemisasiakirjoihin voi tutustua myös osoitteessa [www.tukes.fi/kaivosasiat](http://www.tukes.fi/kaivosasiat).

Kuulemisen peruste on kaivoslain (621/2011) 181 §. Kaivosviranomaisen on määrättävä vakuuden laji ja suuruus sekä annettava kaivosoikeuden haltijalle enintään vuoden pituinen määräaika vakuuden asettamiselle. Lisäksi kaivosviranomaisen on annettava kaivosoikeuden haltijalle yleisten ja yksityisten etujen kannalta tarpeelliset määräykset kaivoslain (621/2011) 52 §:n 3 momentin ja 125 §:n mukaisesti 30.6.2014 mennessä. Kaivoslain 125 § koskee kaivosturvallisuusluvassa annettavia määräyksiä. Kaivosturvallisuuteen liittyvät asiat ja määräykset käsitellään ja tarkistetaan Turvallisuus- ja kemikaaliviraston järjestämissä kaivostarkastuksissa.

Särkiniemen esiintymää on louhittu vuosien 2007 ja 2008 aikana. Toimintaa harjoitti FinnNickel Oy. Louhittu malmi kuljetettiin maanteitse Hituran rikastamolle Nivalaan. Kesällä 2009 FinnNickel Oy ajautui konkurssiin. Nykyinen kaivospiirin haltija on Vulcan Kotalahti Oy.

Kaivospiiriä koskevat aikaisemmat kaivospiirimääräyksessä tai kaivoskirjassa annetut lupamääräykset, ympäristölupamääräykset sekä ympäristövuokkuuden perusteet, suuruus ja laji.

Valmistelijat: kaavoittaja Suvi Nenonen (044 797 5523) ja ympäristötarkastaja Timo Turunen (040 847 3998).

Kj:n päätösesitys:

Yleisten etujen turvaamiseksi Leppävirran kunta esittää lausunnossaan seuraavaa:

Särkiniemen kaivostoiminta on ollut keskeytyksissä FinnNickel Oy:n konkurssin jälkeen. Kesällä 2013 ulkopuolisen ympäristökatselmuksen yhteydessä kaivosalueelle havaittiin avolouhoksen ylivuodon jälkiä maastossa louhoksen läheisyydessä. Ylivuotoa ei ollut havaittavissa tarkastusajankohdalla.

Purkukohdan läheisessä Koirusveden Arkkuselän tarkkailupisteessä on todettu kohonneita nikkelpitoisuuksia, joiden syytä ei ole yksiselitteisesti tunnistettu.

Leppävirran kunta esittää, että kaivosviranomaisen antaa tarpeelliseksi katsomiaan määräyksiä avolouhoksen vesien riittävästä hallinnasta ja tarkkailusta, jotta toiminnan keskeytystilassa ylivuotomahdollisuutta tai muuta ympäristölle ja vesistölle haittaa aiheuttavaa häiriötilannetta ei pääsisi syntymään.

Hakijan esittämään vakuuden määrään ja lupamääräysten tarkistamisen määräaikaan kunnalla ei ole huomauttamista.

Päätös:

Kunnanhallitus hyväksyi yksimielisesti päätösesityksen.

Otteen oikeaksi todistaa  
Leppävirralla, 2.4.2014

Anssi Nykänen, pöytäkirjanpitäjä



## OIKAISUVAATIMUSOHJEET JA VALITUSOSOITUS

Muutoksen hakukielto Päätöksistä §:t **56-58, 64-65** jotka koskevat vain valmistelua tai täytäntöönpanoa, ei Kuntalain 91 §:n mukaan saa tehdä oikaisuvaatimusta eikä kunnallisvalitusta.

Koska seuraaviin päätöksiin §:t **59-63, 66** voidaan tehdä Kuntalain 89 §:n 1 mom. mukaan kirjallinen oikaisuvaatimus, niihin ei voi hakea muutosta valittamalla.

Oikaisuvaatimus Päätöksiin §:t **59-63, 66** voidaan hakea oikaisua kirjallisella vaatimuksella. Oikaisuvaatimus tehdään Leppävuiran kunnanhallitukselle.

Yhteystiedot: Leppävuiran kunnanhallitus  
Savonkatu 39, PL 4  
79101 Leppävirta

Sähköposti: kunta@leppavirta.fi

Oikaisuvaatimus on jätettävä kunnanhallitukselle 14 päivän kuluessa tiedoksisaannista.

Asianosaisen katsotaan saaneen päätöksestä tiedon, jollei muuta näytetä, seitsemän päivän kuluttua kirjeen lähettämisestä tai erilliseen tiedoksiantotodistukseen merkittynä aikana. Mikäli päätös on annettu tiedoksi asianosaiselle sähköisenä viestinä hänen suostumuksellaan, katsotaan asiakirja annetun tiedoksi kolmantena päivänä viestin lähettämisestä, jollei muuta näytetä.

Kunnan jäsenen katsotaan saaneen päätöksestä tiedon kun pöytäkirja on asetettu yleisesti nähtäville.

Oikaisuvaatimusaikaa laskettaessa ei tiedoksisaantipäivää lueta määräaikaan.

Oikaisuvaatimuksessa on ilmoitettava mihin päätökseen muutosta haetaan, miltä osin muutosta haetaan ja muutosvaatimuksen perusteet. Oikaisuvaatimukseen on liitettävä asiakirjat, joihin tekijä vetoaa vaatimuksensa tueksi, jollei niitä ole jo viranomaisella. Oikaisuvaatimus on sen tekijän, laillisen edustajan tai asiamiehen allekirjoitettava. Sen voi kuitenkin toimittaa sähköpostilla ja sitä ei silloin tarvitse täydentää allekirjoituksella, jos asiakirjassa on tiedot lähettäjistä eikä asiakirjan alkuperää tai eheyttä ole syytä epäillä. Sähköpostilähetyksen otsikossa on syytä mainita sana oikaisuvaatimus. Oikaisuvaatimuksessa on mainittava tekijän ja jos hän ei ole allekirjoittaja, myös allekirjoittajan nimi, asuinkunta, postiosoite sekä puhelinnumero, johon asiaa koskevat ilmoitukset voidaan toimittaa.

Oikaisuvaatimus on toimitettava kunnanhallitukselle virka-aikana ennen oikaisuvaatimusajan päättymistä.

Sähköisen viestin katsotaan saapuneen viranomaiselle silloin kun se on viranomaisen käytettävissä vastaanottolaitteessa tai tietojärjestelmässä siten, että viestiä voidaan käsitellä. Oikaisuvaatimus lähetetään aina lähettäjän omalla vastuulla.

## Marttala Elina

---

**Lähettäjä:** Virtanen Riikka käyttäjän KaivosAsiat puolesta  
**Lähetetty:** 1. huhtikuuta 2014 15:03  
**Vastaanottaja:** Marttala Elina  
**Aihe:** VL: Pohjois-Savon ELY-keskuksen lausunto asiassa kaivnro 6977  
**Liitteet:** tukes\_kaivnro6977\_0001.pdf

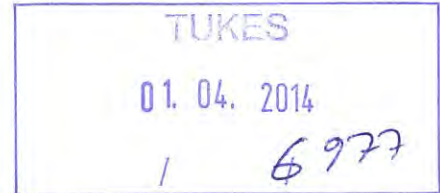
-----Alkuperäinen viesti-----

Lähettäjä: Huhta Hanna-Kaisa [<mailto:hanna-kaisa.huhta@ely-keskus.fi>]

Lähetetty: 1. huhtikuuta 2014 14:45

Vastaanottaja: KaivosAsiat

Aihe: Pohjois-Savon ELY-keskuksen lausunto asiassa kaivnro 6977



Hei!

Liitteenä Pohjois-Savon ELY-keskuksen lausunto asiassa kaivnro 6977.

Terv.

Hanna Huhta  
Teollisuuden ylitarkastaja (DI)  
Pohjois-Savon ELY-keskus / Ympäristö ja luonnonvarat Kallanranta 11, PL 2000  
70101 Kuopio  
Kutsunumero 020 636 0080  
Matkapuh. +358 40 749 9938  
[www.ely-keskus.fi/pohjois-savo](http://www.ely-keskus.fi/pohjois-savo)





kaivosasiat@tukes.fi

Viite Tukesin lausuntopyyntö 18.3.2014, KaivNro 6977

**Pohjois-Savon ELY-keskuksen lausunto kuulemisasiakirjasta koskien Vulcan Kotalahti Oy:n Särkiniemen kaivospiiriä Leppävirran kunnassa**

Tukes on pyytänyt 18.3.2014 Pohjois-Savon ELY-keskuksen lausuntoa kuulemisasiakirjasta, joka koskee Vulcan Kotalahti Oy:n Särkiniemen kaivospiirille annettavien yleisten ja yksityisten etujen turvaamiseksi tarpeellisten määräysten antamista ja vakuuden määräämistä.

Pohjois-Savon ELY-keskus antaa asiasta seuraavan lausunnon:

Särkiniemen kaivospiiriä koskevat Finn Nickel Oy:n ympäristöluvat nro 52/05/2, 91/08/2, 115/06/2 ja 69/08/2, jotka ovat Vulcan Kotalahti Oy:n (Kylylahti Copper Oy:n) hallinnassa. Ympäristöluvassa 52/05/2 Särkiniemen kaivostoiminnalle asetettu 100 000 euron vakuus koskee kaatopaikan rakenteiden rakentamisen ja tilapäisesti läjitettyjen maa- ja kiviainesten asianmukaisen jätehuollon varmistamista. Hyväksytysti tehtyjen jälkihoitotöiden jälkeen tarkkailun ja jälkihoitotöiden riittävyyden varmistamiseksi vakuuden suuruudeksi jää 10 000 euroa. Luvassa 91/08/2 on lisäksi asetettu 20 000 euron vakuus ympäristön saattamiseksi ennalleen mahdollisten vahinkojen korvaamiseksi lupapäätöksen kumoamisen tai lupamääräysten muuttamisen varalta.

Vulcan Kotalahti Oy esittää 8 000 € vakuutta avolouhoksen aitaamiseen ja alueen yleiseen siistimiseen. Pohjois-Savon ELY-keskus toteaa, että vakuus riittää edellä mainittujen toimien suorittamiseen. Yleisten ja yksityisten etujen turvaamiseksi annettavat määräykset ja vakuuden suuruus on käsiteltävä uudestaan, mikäli tilanne kaivospiirin alueella muuttuu. Samoin edellytykset kaivospiirin voimassa olemiselle tulee tutkia, mikäli toimintaa ei ole alueella tarkoitus jatkaa.

Yksikön päällikkö

Kaisu Mikkonen

Teollisuuden ylitarkastaja

Hanna Huhta



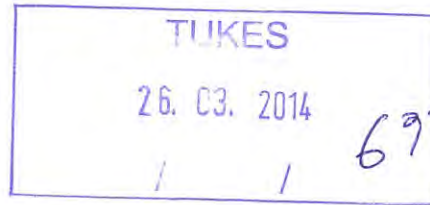
POHJOIS-SAVON LIITTO  
Regional Council of Pohjois-Savo

Lausunto

41/11.00.00/2014

21.03.2014

Tukes rvallisuus- ja kemikaalivirasto  
kaivosasiat@tukes.fi



Viite:

Lausunto kaivoslain 37 §:n nojalla kuulemisasiakirjasta, Vulcan Kotalahti Oy, kaivno 6977, Särkiniemi, Leppävirta

Pohjois-Savon maakuntakaavassa (vahvistettu 8.12.2011) Särkiniemen kaivospiirin alueella on merkintä kaivostoimintojen alue EK 52.811, Särkiniemi sekä suojavyöhykemerkit sv-21 52.815, Särkiniemen suojavyöhyke. Alueen länsipuolella on merkintä ek1 58.812, Valkeisenranta, malmipotentialinen alue. Merkinnällä osoitetaan alueita, joilla on todettu malmi- ja mineraalivarantoja.

Leppävirran pohjoisosan valtatie 5 maakuntakaavassa (vahvistettu 27.11.2008) edellä mainittujen merkintöjen länsipuolella on merkintä EK 52.100, Kotalahden kaivos. Merkintä on toimintansa lopettaneen kaivoksen alueella.

Pohjois-Savon liitolla ei ole huomautettavaa kuulemisasiakirjasta.

POHJOIS-SAVON LIITTO

Paula Qvick  
suunnittelujohtaja

Santtu Tenhunen  
maakuntainsinööri

Tiedoksi: Jussi Huttunen

Liite: Karttaote

Katuosoite / Street address

POHJOIS-SAVON LIITTO  
REGIONAL COUNCIL OF POHJOIS-SAVO  
Sepänkatu 1, 70100 KUOPIO

Postiosoite / Mailing address

PL / P.O.Box 247  
FIN-70101 KUOPIO  
Finland

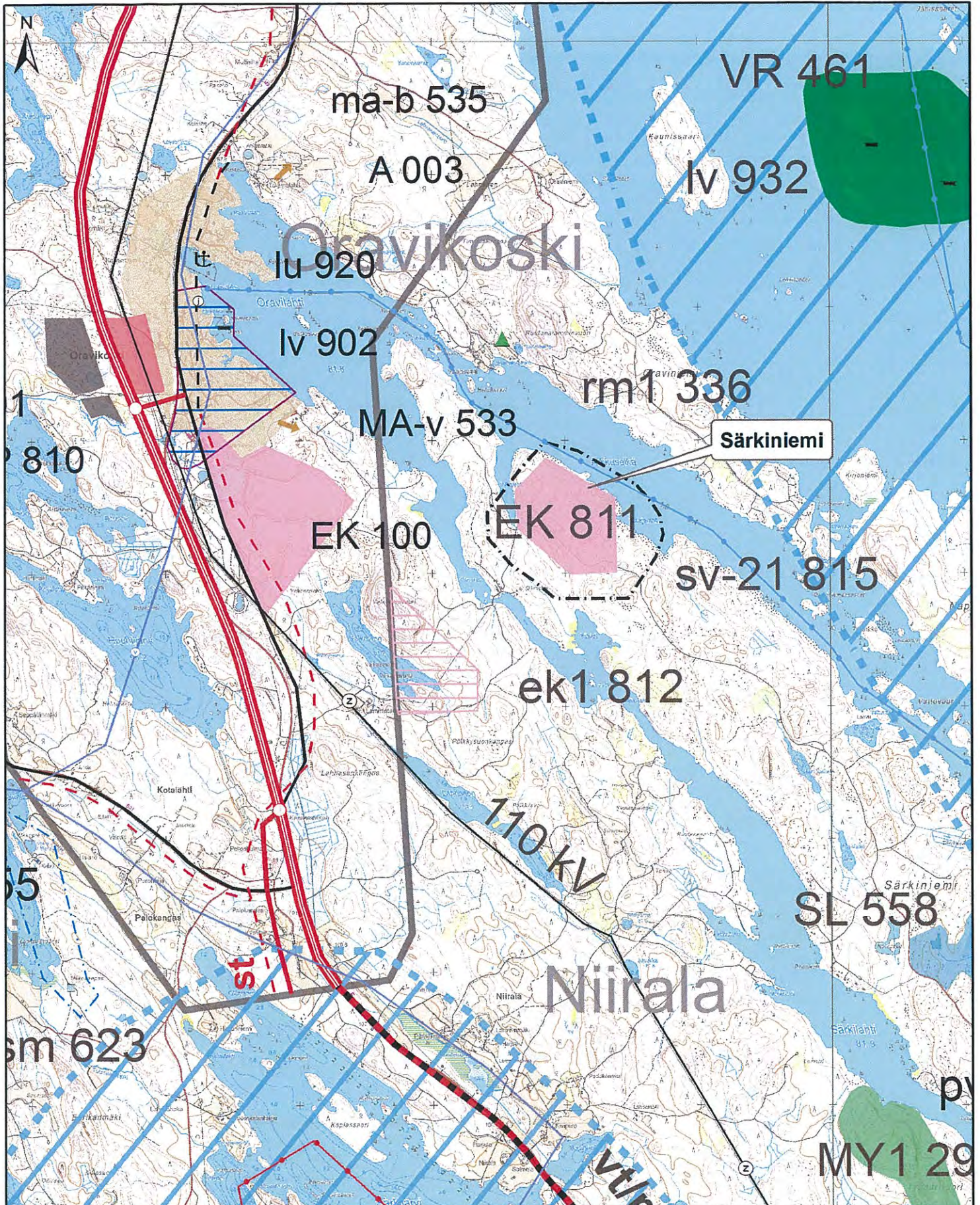
Puh. / Tel.

+358 (0) 17 550 1400  
Faksi / Fax  
+358 (0) 17 550 1428

Sähköposti / E-mail

etunimi.sukunimi@pohjois-savo.fi  
forename.surname@pohjois-savo.fi  
Internet  
<http://www.pohjois-savo.fi>





**Pohjois-Savon maakuntakaavojen yhdistelmä**

Maakuntakaavojen virallistamis- eli tulkitsemismittakaavat:

Kuopion seudun maakuntakaava (1:100 000)

Leppävirran pohjoisosan valtatie 5 maakuntakaava (1:100 000)

Pohjois-Savon maakuntakaava 2030 (1:200 000).

Otteesta voi puuttua merkintöjä, tarkista kaavamerkinnot virallisista kaavakartoista.

Pohjakartta-aineisto

© Maanmittauslaitos lupanro 60/MML/10

© Geologian tutkimuskeskus 2012

Aineistojen kopiointi ilman lupaa on kielletty.

0 0,5 1 2

Kilometriä

21.3.2014



**POHJOIS-SAVON LIITTO**  
Regional Council of Pohjois-Savo



## Marttala Elina

---

**Lähtettäjä:** Virtanen Riikka käyttäjän KaivosAsiat puolesta  
**Lähetetty:** 16. huhtikuuta 2014 8:52  
**Vastaanottaja:** Marttala Elina  
**Aihe:** VL: MUISTUSTUS KaivNro 6977  
**Liitteet:** liite 1 ja 2.pdf; Aimo HaikonenMUISTUTUS KaivNro 6977.doc

6977

-----Alkuperäinen viesti-----

Lähtettäjä: [leena.haikonen@co.inet.fi](mailto:leena.haikonen@co.inet.fi) [mailto:[leena.haikonen@co.inet.fi](mailto:leena.haikonen@co.inet.fi)]

Lähetetty: 15. huhtikuuta 2014 19:05

Vastaanottaja: KaivosAsiat

Aihe: MUISTUSTUS KaivNro 6977



Hei,  
tässä liitteenä muistutus sekä siihen liittyvät liitteet.  
Ole ystävällinen ja kiittää kun tiedosto saapunut perille.

Yst. terv.  
Aimo Haikonen

## LEPPÄVIRRAN KUNTA

Viranomainen	Kokouspäivämäärä	Pykälä	Sivu
Tielautakunta	12.9.1985	75-76	53 ✓

Aika: 12.9.1985 klo 18.30 - 21.10  
 Paikka: Kunnanvirastotalo, kokoushuone 164 A  
 Läsnä: Unto Auvinen, puheenjohtaja  
 Pekka Tuhkanen, jäsen  
 Pekka Tuomainen, jäsen  
 Väinö Halonen, jäsen  
 Osmo Holopainen, jäsen  
 Veikko Savolainen, kunnanhallituksen edustaja  
 Jarkko Mähönen, pöytäkirjanpitäjä

## KOKOUKSEN LAILLISUUS JA PÄÄTÖSVALTAISUUS

Kokous todettiin lailliseksi ja päätösvaltaiseksi.

## EDELLEISEN KOKOUKSEN PÖYTÄKIRJA

Tarkastettiin ja hyväksyttiin edellisen kokouksen pöytäkirja.

Pöytäkirjantarkastajien nimikirjaimet		
Lautakunta	Hallitus	Valtuusto

LIITE I

LEPPÄVIRRAN KUNTA

Viranomainen	Kokouspäivämäärä	Pykälä	Sivu
Tielautakunta	12.9.1985	80	57

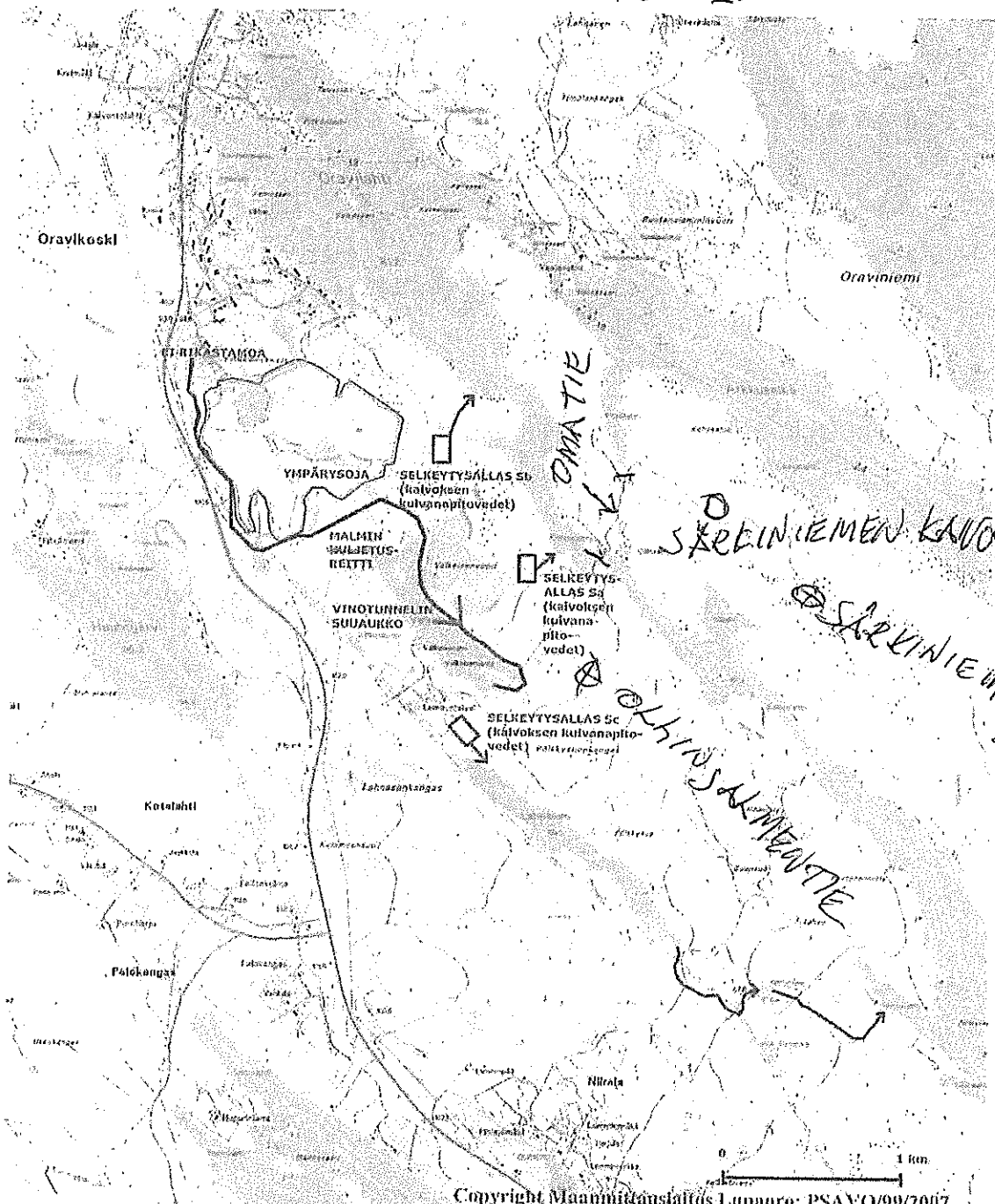
OLLINSALMEN SILLAN KORJAUKSEN AVUSTAMINEN

Aimo Haikosen tiedusteluun saako kunnalta avustusta Ollinsalmen sillan korjaukseen. Tielautakunta totesi, ettei se myönnä avustusta yksityisen omistaman sillan korjaukseen. Sillan tulisi olla Ollinsalmen yksityistiekunnan omistuksessa, ennen kuin avustusta voitaisiin myöntää.

Pöytäkirjantarkastajien nimikirjaimet		
Lautakunta	Hallitus	Valtuusto



LIITE 2  
 OSA FIN NIKKELIN SUUNNITELMAA  
 VALKEISENRANNAN KAIVOSHANKKEESTA



Vaihtoehto 2 (VE2) Malmin maanalainen louhinta aloitetaan. Rikastamo ei rakenneta kaivosalueelle. Malmi kuljetetaan jatkojalostettavaksi.

- kaivosalueen sisäinen liikenne noin 60-80 kuorma-autoa tai dumperikuormaa vuorokaudessa
- malmilouhe Kaavin Luikonlahteen tai Nivalan Hituraan, 40-50 uudelleenlastattua raskasta ajoneuvoyhdistelmää arkipäivisin

AIMO HAKONEN Puh: 0400-608467

Aimo Haikonen  
ollisalmentie 281  
79140 KOTALAHTI  
0400600467  
[konehaikonen@co.inet.fi](mailto:konehaikonen@co.inet.fi)

MUISTUTUS KaivNro 6977

Tukes

Valtakatu 2  
96100 Rovaniemi

MUISTUTUS TUKESIN KUULUTUKSEEN KaivNro 6977

Muistutus koskee Vulkan Kotalahti Oy:n esittämää louheen kuljetusta ja siihen liittyviä toimintoja Ollinsalmen tilan alueella.

Pyydämme huomioimaan seuraavat seikat:

1. Historiaa: Ollinsalmen tilalle ei ole ollut tietä ennen vuotta 1967. ko. vuonna sain naapurimaanomistajilta luvan rakentaa tei, joka päättyi Ollinsalmen länsirannalle. Itä Suomen vesioikeus antoi puolestaan luvan rakentaa silta Ollinsalmeen 1974. Näin saatiin tieyhteys 5-tielle. 1980 luvulla tie yksiköitiin ja virallistettiin Ollinsalmen tieksi. Silta on ja on ollut yksityinen silta, kuten Leppävirran kunnan tielautakunnan lausunnostakin ilmenee (Liite 1)
2. Finn Nikkelin avattua Särkiniemen louhosta ja etsiessä eri kuljetusreittivaihtoehtoja, lupauduimme keskinäisellä sopimuksella tien tekoon talouskeskuksemme ja Särkiniemen metsäautontien välille. Sopimus oli vain ja ainoastaan Finn Nikkelin ja meidän välinen.
3. Emme tule missään vaiheessa hyväksymään sanelupolitiikalla tapahtuvaa liikennettä ja toimintoja pihassamme
4. Ollinsalmen silta ja pihapiiri ovat yksityisiä ja nauttivat yksityisyyden suojaa
5. Virallinen tie särkiniemen avolouhokselle on Leppävirran Kunnan omistama metsäautotie.

LIITTEET Leppävirran kunnan tielautakunta Liite 1  
Osa FinnNikkelin kaivossuunnitelmaa Liite 2

Aimo Haikonen

Turvallisuus- ja kemikaalivirasto  
Valtakatu 2  
96100 Rovaniemi

**VULCAN KOTALAHTI OY:N VASTINE KAIVOSLAIN 181§:ÄÄN LIITTYVÄSTÄ  
KUULEMISESTA ESITETTYIHIN LAUSUNTOIHIN JA MUISTUTUKSIIN,  
SÄRKINIEMI (KAIV.NRO 6977)**

Turvallisuus- ja kemikaaliviraston 29.04.2014 esittämän pyynnön mukaisesti  
vastaamme yllä mainitussa kuulemisessa esitettyihin lausuntoihin ja muistutuksiin  
seuraavasti.

**1. Vastineemme Leppävirran kunnan, Pohjois-Savon ELY-keskuksen ja  
Pohjois-Savon liiton lausuntoihin**

Vulcan Kotalahti Oy:llä ei ole huomautettavaa esitettyihin lausuntoihin.  
Vulcan Kotalahti Oy:n esittämä vakuus on kaikkien edellä mainittujen  
tahojen mielestä riittävä Särkiniemen kaivosalueella vaadittaviin yleisten  
etujen turvaamiseksi tarvittaviin toimenpiteisiin. Ympäristölupaan liittyvät  
esitykset tulevat tarkasteluun Särkiniemen ympäristölupapäätöksen  
määräysten tarkastamista koskevan lupahakemuksen käsittelyn  
yhteydessä. Hakemus määräysten tarkistamiseksi on jätettävä  
lupaviranomaisille vuoden 2014 loppuun mennessä.

**2. Vastineemme Aimo Hakosen esittämään muistutukseen**

Vulcan Kotalahti Oy ei tule luvatta käyttämään Ollinsalmentien yksityistietä,  
joka kulkee muistutuksen esittäjän pihapiirin läpi.

Polvijärvellä 26.05.2014

VULCAN KOTALAHTI OY



Jarmo Vesanto  
Hallituksen puheenjohtaja



## Valitusosoitus

## VALITUSOSOITUS

### Valitusviranomainen

Päätökseen saa hakea muutosta valittamalla sille hallinto-oikeudelle, jonka tuomiopiirissä pääosa tässä päätöksessä tarkoitettusta alueesta sijaitsee. Toimivaltainen hallinto-oikeus on mainittu valitusosoituksen lopussa. Valituskirjelmä osoitetaan valitusviranomaiselle ja se on toimitettava valitusajassa hallinto-oikeuden kirjaamoon.

### Valitusaika

Määräaika valituksen tekemiseen on kolmekymmentä (30) päivää tämän päätöksen antopäivästä sitä määräaikaan lukematta. **Valitusaika päättyy 24.7.2014.**

### Valitusoikeus

Päätöksestä voivat valittaa ne, joiden etua, oikeutta tai velvollisuutta asia saattaa koskea, sekä vaikutusalueella ympäristön-, terveyden- tai luonnonsuojelun taikka asuin ympäristön viihtyisyyden edistämiseksi toimivat rekisteröidyt yhdistykset tai säätiöt, asianomaiset kunnat, elinkeino-, liikenne- ja ympäristökeskukset ja muut asiassa yleistä etua valvovat viranomaiset, saamelaiskäräjät sillä perusteella, että luvassa tarkoitettu toiminta heikentää saamelaisten oikeutta alkuperäiskansana ylläpitää ja kehittää omaa kieltään ja kulttuuriaan ja kolttien kyläkokous sillä perusteella, että luvassa tarkoitettu toiminta heikentää kolttaluonnetta kolttien elinolosuhteita ja mahdollisuuksia harjoittaa elinkeinoja.

### Valituksen sisältö

Valituskirjelmässä on ilmoitettava

- päätös, johon haetaan muutosta
- miltä kohdin päätökseen haetaan muutosta ja mitä muutoksia siihen vaaditaan tehtäväksi
- perusteet, joilla muutosta vaaditaan
- valittajan nimi ja kotikunta
- postiosoite ja puhelinnumero, joihin asiaa koskevat ilmoitukset valittajalle voidaan toimittaa

Jos valittajan puhevaltaa käyttää hänen laillinen edustajansa tai asiamiehensä tai jos valituksen laatijana on joku muu henkilö, valituskirjelmässä on ilmoitettava myös tämän nimi ja kotikunta.

Valittajan, laillisen edustajan tai asiamiehen on allekirjoitettava valituskirjelmä, ellei valituskirjelmää toimiteta sähköisesti (telekopiona tai sähköpostilla).

### Valituksen liitteet

Valituskirjelmään on liitettävä

- päätös, johon haetaan muutosta valittamalla, alkuperäisenä tai jäljennöksenä
- asiakirjat, joihin valittaja vetoaa vaatimuksensa tueksi, jollei niitä ole jo aikaisemmin toimitettu viranomaiselle
- asiamiehen valtakirja

### Valituskirjelmän toimittaminen perille

Valituskirjelmän voi viedä valittaja itse tai hänen valtuuttamansa asiamies. Valituskirjelmä liitteineen voidaan myös lähettää postitse, telekopiona tai sähköpostilla. Postiin valituskirjelmä on jätettävä niin ajoissa, että se ehtii perille valitusajan viimeisenä päivänä ennen aukioloajan päättymistä. Hallinto-oikeudessa kirjaamon aukioloaika on klo 8.00 – 16.15. Sähköisesti (telekopiona tai sähköpostilla) toimitetun valituskirjelmän on oltava toimitettu niin, että se on käytettävissä vastaanottolaitteessa tai tietojärjestelmässä määräajan viimeisenä päivänä ennen virka-ajan päättymistä.

Valittajalta peritään hallinto-oikeudessa **oikeudenkäyntimaksu** 97 euroa. Tuomioistuinten ja eräiden oikeushallintoviranomaisten suoritteista perittävistä maksuista annetussa laissa (701/1993) on erikseen säädetty eräistä tapauksista, joissa maksua ei peritä.

Toimivaltaisen hallinto-oikeuden yhteystiedot muutoksenhakua varten:

Itä-Suomen hallinto-oikeus

**Käyntiosoite:** Puijonkatu 29 A, 2 krs, 70100 Kuopio

**Postiosoite:** PL 1744, 70101 Kuopio

**Puhelin:** 029 56 42500

**Faksi:** 029 56 42501

**Sähköposti:** ita-suomi.hao(at)oikeus.fi

Sähköpostia lähetettäessä (at)-merkintä korvataan @-merkillä.